



第30課（実践編1）

ライブで使える中国語

桐子老師的中華圈情報



•今日のテーマ

dī dī chū xíng

滴滴出行

[滴_ㄉ滴_ㄉ出_ㄔ行_ㄒ]

桐子老師的中華圈情報

•今日の關鍵字 (keyword)

jiào chē
叫車

[叫_叫車_車]

shī fù sī jī
師傅 / 司機

[司_司機_機 (運_運將_將)]

タクシーの言い方



| エリア | | 表記 | 由来 |
|------|--------|--|-------------------------|
| 簡体字圏 | 中国大陸 | chū zū qì chē 出租汽车 [出 _イ 租 _ア 汽 _イ 車 _イ] | 出租＝レンタル 汽車＝自動車 |
| | シンガポール | dé shì 德士 [德 _カ 士 _ア] | 音訳 |
| 繁体字圏 | 台湾 | jì chéng chē 计程车 [計 _イ 程 _イ 車 _イ] | 計＝計る 程＝行程(距離) 車＝車 |
| | 香港・マカオ | dī shì 的士 [的 _カ 士 _ア] | 音訳 |

前回のおさらい

• 残留と進行

- 残留: 動詞 + 着[著] → [動詞]している状態
- 進行: 在 + 動詞 → [動詞]している最中

• 「～しながら」の「着[著]」

- 動詞 + 着[著]で「～しながら」の意味
- 動作のメインは後ろの動詞

30. ライブで使える中国語(1)



ライブが出来て嬉しいです。

Wǒ hěn gāo xìng kě yǐ jǔ xíng yǎn chàng huì
我很高兴可以举行演唱会。

[我_わ很_へ高_{こう}興_{こう}可_か以_い一_い舉_く行_{こう}演_{えん}唱_{がう}會_{かい}。]

録音/撮影/写真撮影出来ません。

Bù kě yǐ lù yīn shè yǐng pāi zhào
不可以录音/摄影/拍照。

[不_ふ可_か以_い一_い録_{ろく}音_{おん}/攝_{さつ}影_{えい}/拍_{ぱい}照_{しょう}。]

条件や許可を表す。但し否定文は禁止の意味のみ。

30. ライブで使える中国語(2)



私は中国語を少し話せます。

Wǒ huì shuō yì diǎn zhōng wén
我会说一点中文。

[我_わ會_え說_え一_一點_カ中_中文_文。]

皆さんは私達の歌を歌えますか？

Dà jiā huì chàng wǒ men de gē ma
大家会唱我们的歌吗？

[大_大家_家會_え唱_え我_我們_們的_的歌_歌嗎_嗎？]

技能(スキル)としての「出来る」を表す！

30. ライブで使える中国語(3)



もっと大きな声を出せますか？

Dà jiā néng dà shēng yì diǎn ma
大家能大声一点吗？

[大^{ㄉㄚˋ}家^{ㄐㄧㄚ}能^{ㄋㄥˊ}大^{ㄉㄚˋ}聲^{ㄕㄨㄥ}一^ㄟ點^{ㄉㄧㄢˇ}嗎^{ㄇㄚ}？]

皆さんもっと盛り上がれますか？

Dà jiā néng gèng ma
大家能更high吗？

[大^{ㄉㄚˋ}家^{ㄐㄧㄚ}能^{ㄋㄥˊ}更^{ㄍㄥˋ}high嗎^{ㄇㄚ}？]

条件として「出来る」を表す。(許可を表すことも出来る。)